



# 臺南市就業服務商業同業公會 會 訊

公會資訊

規定法令資訊

新聞資訊

其他

附件：

網址：

編號：112052501

發布單位：勞動部勞動力發展署

發布日期：112/5/24

有關不得以快遞或郵包寄送等方式輸入動物檢疫物，以防止口蹄疫、牛結節疹及高病原性家禽流行性感冒等境外重大動物傳染病入侵我國，請協助轉知所屬會員向移工宣導，請查照。





# 臺南市就業服務商業同業公會 會 訊

正本

檔 號：

保存年限：

## 勞動部勞動力發展署 函

地址：242030 新北市新莊區中平路439號南棟  
4樓

承辦人：張靜琳

電話：(02)8995-6000

電子信箱：dou751@wda.gov.tw

710

台南市永康區中華路202之30號

受文者：臺南市就業服務商業同業公會

發文日期：中華民國112年5月24日

發文字號：發管字第1120310594A號

速別：普通件

密等及解密條件或保密期限：

附件：如說明一

主旨：有關不得以快遞或郵包寄送等方式輸入動物檢疫物，以防止口蹄疫、牛結節疹及高病原性家禽流行性感冒等境外重大動物傳染病入侵我國，請協助轉知所屬會員向移工宣導，請查照。

說明：

- 一、依據行政院農業委員會動植物防疫檢疫局(下稱農委會防檢局)112年3月17日防檢二字第1121481489A號函辦理(原函影本隨文附送)。
- 二、旨揭宣導素材請至農委會防檢局資訊專區(網址：<https://asf.baphiq.gov.tw/ws.php?id=21710>)或本署「外國人勞動權益網」(網址：<https://fw.wda.gov.tw>)宣導專區自行下載運用。



正本：中華民國全國工業總會、中華民國全國商業總會、社團法人中華民國工商協進會、社團法人中華民國工業協進會、社團法人中華民國全國中小企業總會、中華民國工業區廠商聯合總會、台灣區電機電子工業同業公會、台灣國際勞工暨雇主和諧促進協會、中華民國就業服務商業同業公會全國聯合會、台北市就業服務商業同業公會、台中市就業服務商業同業公會、臺南市就業服務商業同業公會、高雄市就業服務商業同業公會、新北市就業服務商業同業公會、桃園市就業服務商業同業公會、中華民國人力仲介協會

副本：

署長 蔡孟良

依照分層負責規定授權單位主管決行



# 臺南市就業服務商業同業公會 會 訊

檔 號：  
保存年限：

## 行政院農業委員會動植物防疫檢疫局 函

地址：100060臺北市中正區和平西路二段  
100號9樓  
承辦人：許家寧  
電話：(02)3343-2073  
傳真：(02)2304-7255  
電子信箱：cnhsu@mail.baphiq.gov.tw

受文者：勞動部勞動力發展署

發文日期：中華民國112年3月17日  
發文字號：防檢二字第1121481489A號  
速別：普通件  
密等及解密條件或保密期限：  
附件：

主旨：近期快遞違規輸入動物檢疫物案件有增多趨勢，為防範動物產品違法輸入，請貴署協助對來臺之外籍人士（含外配及移工）加強宣導工作，以阻絕動物產品違法輸入，維護我國農業生產安全，請查照。

說明：

- 一、按本局統計資料顯示，近期自印尼快遞違規輸入炸雞腸、牛肉丸等動物檢疫物案件有增多趨勢，爰請貴署協助宣導工作，請來臺之外籍人士不可以快遞或郵包寄送等方式輸入動物檢疫物，以防止口蹄疫、牛結節疹及高病原性家禽流行性感冒等境外重大動物傳染病入侵我國。
- 二、有關宣導文宣可至本局資訊專區下載使用(<https://asf.baphiq.gov.tw/ws.php?id=21710>)

正本：內政部移民署、勞動部勞動力發展署  
副本：本局局長室、本局徐副局長室、本局基隆分局、本局新竹分局、本局臺中分局、本局高雄分局、本局動物檢疫組

電 2023/03/17  
交 11:06  
文 章

總收文 112.03.17



1120310594

第 1 頁，共 1 頁

資料來源：

第 3 頁，共 5 頁

電話 06-3110200

傳真:06-3110208

電子信箱 [service@tnsia.org](mailto:service@tnsia.org)



# 臺南市就業服務商業同業公會 會訊

廣告

นำเข้าหรือส่งพัสดุที่เป็นสินค้าต้องห้ามต่อไปนี้ยังได้วัน  
มีโทษปรับสูงสุด  
3 ล้านเหรียญได้วัน!

## 從國外違規攜帶 或寄送這些東西

### 最高罰新臺幣300萬元!



Bringing or Sending These Products to Taiwan  
Can Result in a Fine of Up to NT\$ 3 Million

禽畜肉類、內臟  
及加工製品

ผลิตภัณฑ์เนื้อสัตว์  
เครื่องใน  
และผลิตภัณฑ์แปรรูป  
Fresh/Processed  
meat products



蔬菜水果、植株等  
生鮮植物

ผักผลไม้สด ต้นกล้า  
และพืชสด  
Fresh plant products:  
vegetables, fruits,  
plants...etc



含動物性成分  
的寵物食品

อาหารสำหรับสัตว์เลี้ยง  
ที่มีส่วนผสมจากสัตว์  
Pet-related products  
which contain  
animal ingredients



種子、根莖等  
會發芽的植物產品

เมล็ดพืช ราก หัว  
และผลิตภัณฑ์จากพืชที่งอกได้  
Propagable plant products:  
seeds, roots,  
bulbs...etc



鮮奶、蛋、  
未加工毛皮、骨骼、角

นมสด ไข่  
ขนที่ยังไม่ได้แปรรูป  
กระดูก เขาสัตว์ ฯลฯ  
Milk, egg,  
unprocessed antler or bone...etc



活昆蟲、木材、  
土壤、栽培介質等

แมลงที่ยังมีชีวิต ไม้ ดิน  
วัสดุที่ใช้ในการเพาะปลูก ฯลฯ  
Living insect, wood, soil,  
growing media...etc



通報專線 / Notification Hotline / แจ้งเบาะแสที่สายด่วน

0800-039-131

資料來源：

第 4 頁，共 5 頁

電話 06-3110200

傳真:06-3110208

電子信箱 [service@tnsia.org](mailto:service@tnsia.org)



廣告

Gửi hoặc mang những vật phẩm dưới đây từ nước ngoài trái quy định  
**NHIỀU NHẤT  
PHẠT 3 TRIỆU ĐÀI TỆ!**

## 從國外違規攜帶 或寄送這些東西

**最高罰新臺幣300萬元!**



Membawa atau mengirim barang-barang berikut ini dari luar negeri adalah tindakan melanggar peraturan  
**Akan didenda maksimum NT\$ 3 Juta!**

禽畜肉類、內臟  
及加工製品

Chế phẩm, nội tạng,  
thịt gia súc, gia cầm

Daging, jeroan  
dan produk olahan  
hewan ternak



蔬菜水果、植株等  
生鮮植物

Thực vật tươi sống như  
rau quả, cây trồng

Sayur, buah  
dan tanaman segar lainnya



含動物性成分  
的寵物食品

Thực phẩm thú cưng  
chứa thành phần động vật

Produk pakan hewan  
peliharaan yang  
mengandung komposisi hewani



種子、根莖等  
會發芽的植物產品

Thực vật nảy mầm  
như hạt giống, thân rễ v.v...

Bibit, rimpang dan  
tanaman lainnya yang  
dapat berkecambah



鮮奶、蛋、  
未加工毛皮、骨骼、角

Sữa tươi, trứng,  
sừng, xương, da chưa gia công

Susu segar, telur,  
bulu hewan yang belum diolah,  
tulang, tanduk dan lain-lain



活昆蟲、木材、  
土壤、栽培介質等

Côn trùng sống, gỗ,  
đất, giá thể trồng cây

Serangga hidup,  
kayu, tanah,  
bahan budidaya tanaman,  
dan lain-lain



通報專線 / Đường dây thông báo / Saluran Khusus **0800-039-131**